

本藥房在美洲金門都板街門牌五百四十三號開張包醫花柳奇難雜症內外科不論遠年近日之症定能包醫全愈親自煎造應驗膏丹丸散中西藥材參茸玉桂發客外埠諸君難來就診者可將該症詳細列明付來取約定當從速訂約付上俾症者早得全愈焉

醫生劉小初謹啓

[illegible]

立止勾虫丸	●	銀二元	立止血痢丸	○	銀二元
哮喘蝦氣丸	●	銀三元	小腸氣痛丸	○	銀二元
開胃化滯丸	●	銀二元	斷根臭狐丸	○	銀二元
止瀉虛濁丸	●	銀五元	跌打刀傷散	○	盒五元
眼科萬應丸	●	銀三元	萬應膏藥	○	張五毛
婦科調經丸	●	個一元	參茸戒煙丸	○	銀二元
立止消冷丸	●	銀二元	立止鼻血丸	○	銀二元
搜風消毒丸	●	銀二元	人參大蛤蚧茶每包	○	銀二元
人參十全大補茶一包	○	二元	人參鹿茸大補茶	○	二元
雙料牛膝清茶一包	○	二元正	參茸虎骨酒藥料十元		
廿年舊清遠茶一磅	○	一元	參茸補血氣浸酒藥料十元		

丸數太多不能盡錄倘各梓里惠顧請向近地之信局或銀行買庚照西字付來無誤  
付葯郵費買者自理 ○代每

啓者弟前染腎虧之症四肢無力腰刺頭暈雙耳常鳴夜多小便  
頻久流虛濁陽事不舉食不消化每服中西之藥並無功效後  
買永發藥局腎虧補血丸一罇服之今已病痊全愈弟感其再  
生之恩無以為報謹字數言登報俾有病者知所問津焉  
士加古埠新章梅宗邦恭頌

名醫妙藥 立見全愈

天下無雙

啓者予前染花○白濁之症週身疥毒週身癢痕四肢骨軟屢  
治未愈後付銀五元取永發藥局自製花○餘毒丸壹罇服之  
果然應驗如神立刻全愈此乃天下無雙花○靈丹也予感先  
生厚恩謹序數言介紹俾有疾者知所問津焉 ○代傳

古巴灣城新會蔣東生啓

世傳長大丸 實系有功效

劉小初先生惠鑒啓者余因先天不足向來身體多病自發以來陽事不舉見色花謝夜夢遺精常流不止四肢無力行動艱艱形容枯槁屢服中西醫藥全無功效後到先生處方脉而先生責余欠壯陽長大丸服之連服一樽今已病症全愈余老謝先生之惠故爲之介紹俾染疾者知所問津焉

金山大埠新育黃飛虎頓

◆ 址 住 信 通 ◆  
MING FAT 543 Grant Avenue San Francisco, al. C

啓者緬街三百二十六號均利瓜菜生果舖生意原日金韜與  
愷政同做今金韜志圖別業現推與愷政承受的於八月二號  
在舖交易凡各親朋有數與本店來往未清一切依期前來取  
妥如臨期不到嗣後不干承受人之事特此佈聞是荷

九年七月二十日啓

馬愷政啓

▼○▲馬叙羣恭頌良醫

嘗聞良相可能救萬民良醫可能救一方斯言誠不謬矣弟  
點城操工因勞倦過度熱灼肺腑口舌乾燥咳嗽氣喘經數月  
群醫束手病勢危險由是前來雲埠適馬冠倫家先生由唐復  
回延他診治藥到回春前病盡除茲身體壯健如常先生誠良  
醫也特誌數言以申感謝並告同病者知所問津焉

先生寓緬街乾豐號電話矢磨五一三六

啓者本公司有樓一座直達三層地方清爽內房三十餘所取  
 價從廉舖阻治街門牌七百六十七號如有僑胞購此實業  
 者請移玉步至民興公司馬觀宦處面議可也  
 ▲喊線詩麼 貳四五七

▲實業平沽 ▲勿失機會

僑胞注意

雲埠籌捐分所佈告

啓者本區籌建台山中學校舍已蒙各界僑梓踴躍輸將鉅款深感靡既昨域埠總堂函稱選派職員偕全分所職員於七月廿四廿五兩日即（下星期六星期日）輪門開收捐款仰熱心諸君前經認捐之款當預備交收是所切盼

▼●▲域埠致公總堂通告

爲通告事現接金門致公總堂函稱派黃石公伍梓楠兩先生來遊加屬協助籌捐等因爲此合行通告洪門人等知悉屆

民國九年七月八日

城教公總堂通告

切思陶朱公以三徙成名、詎木子以億、殖貨、古大賢具有經商之才者、無非以利物濟人也、林禮斌先生經坎屬、餘年、近早歐洲大戰之後、物產維艱、物產之最要、又惟粒食、每米四餘磅、價增至十元八元不等、時以吾僑朝夕奔走辛勞、尚不能糊口於四方為慮、於是

盤資、忽低至每包四、餘、林先生一爲挽救利權、保全華僑生命、利己利人、舉而兩善兼備、乃壘斷時款設計構陷、以遂其自私、利己之計、使善人忌、動而見尤、謬可慨矣、雖然、其計得行、在林先生身受其誘猶小、惟後來者不敢購辦、彼時、固先之計、其害正不知胡底也、我僑胞不言挽救利權耶、如欲挽救利權、於林先、此次開辦平糶、亦當協、顧大局可也

余瑞中 胡成 黃增濃 成利  
興隆 祖昶 李蘇 天生  
生昌号 劉强學 李羣 勝衣館  
喜記 龔貞臣 華和隆 賢  
何均發 何能添 何濟潤 何典立  
維湘琪女史

▲嶺南酒樓  
重修開市  
廣告

情。杯酒。南。五。佳。  
 偏多取樂于名。  
 況際暮春色繁。  
 正名士買醉之。  
 春光綺麗。是。  
 推人消遣之時。本。  
 樓現如。修飾。煥。  
 然一新。厨師精巧。  
 極山珍海錯之奇。  
 侍女周旋。盡心。

悅神怡之樂、茲擇  
 二月十旬開市、  
 即禮拜二日、深望  
 親愛僑胞、留心賜  
 教、終極歡迎、謹  
 此奉告、  
 中華民國九年  
 三月吉日

領南酒樓主人謹啓  
 本莊專辦鹽山油麵  
 茶米京菓海味食品  
 及各什貨俱全并有  
 鮮金豬牛肉猪肉生  
 什西瓜菜各樣罐

恒恒  
 恒恒  
 照記  
 G LEE & CO.  
 16 61 Pender St. E.  
 one Sey. 4053  
 uver, B: C.

**利**  
 'HUN  
 Po BoX 14  
 Ph  
 Vance

圖久遠交易仰 諸  
君當心焉  
▲喊線詩磨  
四〇五三  
司理人郭華照謹啟

**利 照 恒 恒**  
**記 恒 恒**  
**'HUNG LEE & CO.**  
Po BoX 1416 61 Pender St. E.  
Phone Sey. 4053  
Vancouver, B. C.

補救

士農工商終歲勤動其思想  
操作一賴精神爲之作用也思想  
過度操作疲勞寔爲念損之起  
點若仍放蕩形骸迷戀夜色  
固有之精神破耗旋如貴洩頻

溺耳鳴眼花  
腰痛肢疲  
等病狀相  
繼而發生

英海外僑梓 如有此弊 既  
銷磨于前 速圖補救 于後  
日救補丸  
我必速  
每料廿四元  
中料十二元  
小料六元  
半料三元  
每盒 卅元

**KAYSANG COMPANY**  
848 Clay Street  
San Francisco, Calif.

繩巷行所大埠善生行和藥房